CUSTOMS DECLARATION

CN 23

May be opened officially From Sender's Customs reference No. of item (barcode, if any) Important! Name (if anv) Béférence en douane de See instructions l'expéditeur (si elle existe) DÉCLARATION EN DOUANE on the back **Business** Nº de l'envoi (code à barres, s'il existe) Peut être ouvert d'office Street Citv Postcode Country To Name H&S Bike-Discount GmbH **Business** Importer's reference (if any) (tax code/VAT No./importer code) (optional) Konrad-Zuse-Str. 20 Street Référence de l'importateur (si elle existe (code fiscal/N° de TVA/code de l'importateur) (facutatif) DE5333318 Grafschaft 53501 Postcode Importer's telephone/fax/e-mail (if known) N° de telephone/fax/e-mail de l'importateur (si connus) Germany Country For commercial items only Pour les envois commerciaux seulement Net Weight (3) Detailed description of contents (1) Quantity (2) Value (5) Poids Net HS tariff number (7) Country of origin of goods (8) Description détaillée du contenu Quantité (in kg) Valeur Nº tarifaire du SH Pays d'origine des marchandises Total gross weight (4) Total value (6) Postal charges/Fees (9) Frais de port/Frais Poids brut total Valeur totale Category of item (10) Catégorie de l'envoi Commercial sample Echantillon commercial Explanation: Explication: Office of origin/Date of posting Bureau d'origine/Date de dépôt Gift Cadeau Returned goods Retour de marchandise Other Autre **Documents** Comments (11): (e.g.: goods subject to guarantine, sanitary/phytosanitary inspection or other restrictions) Obserrations: (p. ex. Marchandise soumise à la quarantaine/à des contrôles sanitaires, phytosanitaires ou à d'autres restrictions) I certify that the particulars given in this customs declaration are correct and that this item does not contain any dangerous article or articles prohibited by legislation or by postal or customs regulations Certificate (13) Certificat X Invoice (14) Facture Licence (12) Licence Date and sender's signature (15) No(s). of licence(s) No(s). of certificate(s) No. of invoice

Instructions

You should attach this Customs declaration and accompanying documents securely to the outside of the item, preferably in an adhesive transparent envelope. If the declaration is not clearly visible on the outside, or if you prefer to enclose it inside the item, you must fix a label to the outside indicating the presence of a customs declaration.

To accelerate customs clearance, complete this declaration in English, French or in a language accepted in the destination country.

To clear your item, the Customs in the country of destination need to know exactly what the contents are. You must therefore complete your declaration fully and legibly; otherwise, delay and inconvenience may result for the addressee. A false or misleading declaration may lead to a fine or to seizure of the item.

Your goods may be subject to restrictions. It is your responsibility to enquire into import and export regulations (prohibitions, restrictions such as quarantine, pharmaceutical restrictions, etc.) and to find out what documents, if any (commercial invoice, certificate of origin, health certificate, licence, authorization for goods subject to quarantine (plant, animal, food products, etc.) are required in the destination country.

Commercial item means any goods exported/imported in the course of a business transaction, whether or not they are sold for money or exchanged.

- (1) Give a detailed description of each article in the item, e.g. "men's cotton shirts". General descriptions, e.g. "spare parts", "samples" or "food products" are not permitted.
- (2) Give the quantity of each article and the unit of measurement used.
- (3) and (4) Give the net weight of each article (in kg). Give the total weight of the item (in kg), including packaging, which corresponds to the weight used to calculate the postage.
- (5) and (6) Give the value of each article and the total, indicating the currency used (e.g. GBP for pounds sterling).
- (7) and (8) The HS tariff number (6-digit) must be based on the Harmonized Commodity Description and Coding System developed by the World Customs Organization. "Country of origin" means the country where the goods originated, e.g. were produced/manufactured or assembled. Senders of commercial items are advised to supply this information as it will assist Customs in processing the items.
- (9) Give the amount of postage paid to the Post for the item. Specify separately any other charges, e.g. insurance.
- (10) Tick the box or boxes specifying the category of item.
- (11) Provide details if the contents are subject to quarantine (plant, animal, food products, etc.) or other restrictions.
- (12), (13) and (14) If your item is accompanied by a licence or a certificate, tick the appropriate box and state the number. You should attach an invoice for all commercial items.
- (15) Your signature and the date confirm your liability for the item.